

المجلس التنفيذي
الدورة السنوية
روما، 23 – 26 يونيو/حزيران 2025

World Food Programme
Programme Alimentaire Mondial
Programa Mundial de Alimentos
برنامج الأغذية العالمي



البند 7 من جدول الأعمال
WFP/EB.A/2025/7-I/1
وظائف الرقابة
للعلم

التوزيع: عام
التاريخ: 7 مايو/أيار 2025
اللغة الأصلية: الإنكليزية

وثائق المجلس التنفيذي متاحة على موقع البرنامج على الإنترنت (<https://executiveboard.wfp.org>).

خطة عمل مراجع الحسابات الخارجي

للفترة من يوليو/تموز 2025 إلى يونيو/حزيران 2026

لاستفساراتكم بشأن الوثيقة:

السيدة R. Schnell

نائبة مدير المراجعة الخارجية للحسابات

بريد إلكتروني: Runa.Schnell@brh.bund.de

السيد L. Hoffmann

مدير المراجعة الخارجية للحسابات

بريد إلكتروني: Lutz.Hoffmann@brh.bund.de



المراجعة الخارجية للحسابات
برنامج الأغذية العالمي

خطة عمل مراجع الحسابات الخارجي
للفترة من يوليو/تموز 2025 إلى يونيو/حزيران 2026



جدول المحتويات

3.....	جدول المحتويات.....	
4.....	أولاً- تمهيد.....	
4.....	ثانياً- الولاية والمسؤوليات.....	
4.....	ثالثاً- هدف المراجعة ونطاقها.....	
4.....	1-3 المراجعة المالية.....	
5.....	2-3 مراجعة الأداء.....	
5.....	رابعاً- تقارير المراجعة والجدول الزمني.....	
5.....	1-4 تقارير المراجعة.....	
5.....	2-4 الجدول الزمني للمراجعة.....	
6.....	خامساً- مجالات المراجعة.....	
6.....	1-5 المراجعة المالية.....	
6.....	2-5 مراجعة الأداء.....	
7.....	3-5 الزيارات الميدانية.....	
8.....	الملحق.....	

أولاً- تمهيد

- 1- عيّن المجلس التنفيذي لبرنامج الأغذية العالمي (البرنامج)، بموجب قراره 2021/EB.2/4، المؤرخ 16 نوفمبر/تشرين الثاني 2021، رئيس ديوان المحاسبة الفيدرالي الألماني (Bundesrechnungshof) مراجعاً خارجياً للبرنامج للقيام بمراجعة حسابات البرنامج لمدة ست سنوات للفترة من 1 يوليو/تموز 2022 إلى 30 يونيو/حزيران 2028 وفقاً للمادة 14-1 من النظام المالي للبرنامج.
- 2- وتعرض هذه الوثيقة خطة عملنا السنوية لمراجعة الحسابات للدورة من 1 يوليو/تموز 2025 إلى 30 يونيو/حزيران 2026 التي ستقدم إلى المجلس التنفيذي للعلم .

ثانياً- الولاية والمسؤوليات

- 3- ترد ولاية مراجع الحسابات الخارجي في المادة الرابعة عشرة من النظام المالي للبرنامج وملحقه. وتشمل اختصاصات مراجع الحسابات الخارجي الدعوة إلى تقديم الطلبات، إلى جانب عرض خدمات مراجع الحسابات الخارجي -ولا سيما العرض التقني المفصل.
- 4- وتتمثل مسؤوليات مراجع الحسابات الخارجي في إجراء مراجعة للحسابات وفقاً للمعايير الموحدة لفريق المراجعين الخارجيين لحسابات الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة والوكالة الدولية للطاقة الذرية، وفقاً للاختصاصات الإضافية المبينة في ملحق النظام المالي للبرنامج (المادة 3-14 من النظام المالي). ويجوز لمراجع الحسابات الخارجي إبداء ملاحظاته بشأن كفاءة الإجراءات المالية والنظام المحاسبي، والضوابط المالية الداخلية، وإدارة البرنامج وتسييره بصفة عامة (المادة 4-14 من النظام المالي).
- 5- والمديرة التنفيذية للبرنامج مسؤولة مسؤولية كاملة أمام المجلس التنفيذي في ما يتعلق بالإدارة المالية لأنشطة البرنامج وتخضع لمساءلته (المادة 1-3 من النظام المالي). وتقدم المديرة التنفيذية إلى المجلس التنفيذي كشوفاً مالية سنوية بشأن أموال البرنامج، بما في ذلك صناديقه وحساباته (المادة 1-13 من النظام المالي) للموافقة عليها. وتُصدق المديرة التنفيذية على الكشوف المالية وتقدمها، في موعد أقصاه 31 مارس/آذار التالي لنهاية كل فترة مالية، إلى مراجع الحسابات الخارجي لفحصها وإبداء الرأي بشأنها (المادة 3-13 من النظام المالي). وتُعد الكشوف المالية للبرنامج وفقاً للمعايير المحاسبية الدولية للقطاع العام (المادة 1-13 من النظام المالي). وتقع على المديرة التنفيذية المسؤولية عن وضع ضوابط داخلية، بما في ذلك المراجعة الداخلية والتحقق، لضمان استخدام موارد البرنامج بفعالية وبكفاءة، وحماية أصوله.
- 6- ووفقاً لملحق النظام المالي للبرنامج، يتعيّن على المديرة التنفيذية أن تكفل لمراجع الحسابات الخارجي والعاملين معه حرية الاطلاع، في جميع الأوقات المناسبة، على جميع دفاتر الحسابات والسجلات والوثائق الأخرى التي يرى مراجع الحسابات الخارجي أنها ضرورية للقيام بالمراجعة.

ثالثاً- هدف المراجعة ونطاقها

1-3 المراجعة المالية

- 7- من خلال مراجعتنا المالية، سنقيّم ما إذا كانت الكشوف المالية للبرنامج تُعبر بأمانة عن الوضع المالي للبرنامج في 31 ديسمبر/كانون الأول من عام 2025 وفقاً للمعايير المحاسبية الدولية للقطاع العام، وما إذا كانت أُعدت وفقاً للمبادئ التوجيهية والسياسات المحاسبية ذات الصلة المطبقة على نحو يتسق مع ما كان مطبقاً في الفترة المالية السابقة.
- 8- ونحن نقوم بتخطيط وإعداد وإجراء مراجعتنا وتقديم تقرير عنها وفقاً للمعايير المقبولة دولياً. ونُطبق المعايير الدولية لمراجعة الحسابات وإطار التصريحات المهنية الخاص بالمنظمة الدولية للمؤسسات العليا لمراجعة الحسابات.

- 9- وتُلمنا المعايير الدولية لمراجعة الحسابات بالامتثال للمتطلبات الأخلاقية والحصول على تأكيدات معقولة بأن الكشوف المالية خالية من أي تحريفات جوهرية¹. ونمتثل للمتطلبات الأخلاقية المحددة في المعايير الدولية للمؤسسات العليا لمراجعة الحسابات².
- 10- وتقع المسؤولية الرئيسية عن منع التدليس وكشفه على عاتق المكلفين بحوكمة الكيان وتسييره. وتشمل الرقابة التي يُجريها المكلفون بالحوكمة النظر في إمكانية تجاوز الضوابط أو أي تأثير غير ملائم آخر على عملية الإبلاغ المالي. وبالنظر إلى القيود المتأصلة في مراجعة الحسابات، يكمن الخطر الذي لا يمكن تجنبه في احتمال عدم الكشف عن بعض التحريفات الجوهرية في الكشوف المالية، حتى وإن كانت المراجعة قد خطت وتُفدّت على الوجه السليم وفقا للمعايير المحاسبية لمراجعة الحسابات³.
- 11- وتُطبق نهجا في المراجعة على أساس المخاطر⁴. ونأخذ في الحسبان أن بيئة الرقابة الداخلية في البرنامج تنطوي على قدر كبير من المخاطر المتأصلة بسبب طبيعة عمليات البرنامج الرئيسية ومواقعها، وهيكله المتسم بقدر كبير من اللامركزية، مما يعطي للمسؤولين على المستوى القطري قدرا كبيرا من الاستقلال الذاتي.
- 12- وسنواصل تقييم مواطن القوة والضعف في الضوابط في النظم المالية للبرنامج لتحديد احتمال حدوث أخطاء جوهرية. وستُساعدنا نتائج هذا التقييم للمخاطر على تحديد مستوى أدلة المراجعة اللازمة لدعم رأي مراجع الحسابات، وتركيز الجهود على معالجة المجالات التي تنطوي على مخاطر كبيرة، وتحسين فعالية اختبار المراجعة من حيث التكلفة.

2-3 مراجعة الأداء

- 13- عملا بالمادة 4-14 من النظام المالي، سنقدم ملاحظات بشأن إدارة البرنامج وتسييره. وسيركز هذا الجزء من المراجعة على الاقتصاد والكفاءة والفعالية بما يتماشى مع المعايير الدولية للمؤسسات العليا لمراجعة الحسابات⁵.

رابعاً- تقارير المراجعة والجدول الزمني

1-4 تقارير المراجعة

- 14- سنصدر تقرير المراجعة للدورة السنوية للمجلس التنفيذي في يونيو/حزيران 2026. وسيتضمن تقرير المراجعة رأي مراجع الحسابات الخارجي في الكشوف المالية لعام 2025، وسيمكّن المجلس التنفيذي من الموافقة عليها. وسيتضمن تقرير المراجعة، إلى جانب رأي المراجع، نتائج المراجعة المالية ومراجعة الأداء الخاصة بنا.
- 15- سنصدر تقريراً منفصلاً عن الزيارات الميدانية المجراة للدورة العادية الثانية للمجلس التنفيذي في نوفمبر/تشرين الثاني 2026.

2-4 الجدول الزمني للمراجعة

- 16- وسنُجري زيارات مراجعة إلى مقر البرنامج في فترة خطة العمل بحسب الضرورة لتنفيذ إجراءات مراجعة في الموقع متعلقة بالمراجعة المالية ومراجعة الأداء. وسيتم التنسيق بشأن التفاصيل مع البرنامج.
- 17- وسنُجري زيارات مراجعة إلى المكاتب الإقليمية⁶ والمكاتب القطرية في الفترة من أغسطس/آب 2025، إلى يناير/كانون الثاني 2026. وترد قائمة بالزيارات المخطط لها في الملحق.

¹ المعيار 200 من المعايير الدولية لمراجعة الحسابات. "الهدف العام لمراجع الحسابات المستقل، وإجراء مراجعة الحسابات وفقا للمعايير الدولية لمراجعة الحسابات".

² المعيار 130 من المعايير الدولية للمؤسسات العليا لمراجعة الحسابات "مدونة الأخلاقيات" والمعيار 140 "إدارة الجودة للمؤسسات العليا لمراجعة الحسابات".

³ المعيار 240 من المعايير الدولية لمراجعة الحسابات "مسؤولية مراجع الحسابات المتعلقة بالتدليس في مراجعة الكشوف المالية".

⁴ المعيار 315 من المعايير الدولية لمراجعة الحسابات "تحديد وتقييم مخاطر التحريفات الجوهرية من خلال فهم الكيان وبيئته".

⁵ المعيار 300 من المعايير الدولية للمؤسسات العليا لمراجعة الحسابات "مبادئ مراجعة الأداء" والمعيار 3 000 "معيار مراجعة الأداء".

⁶ أصدر البرنامج تعميماً للمديرة التنفيذية (OED 2025/002) وأطلق تسميات جديدة على المكاتب الإقليمية، مع بدء النفاذ في 1 مايو/أيار 2025.

18- وفي ما يتعلق بالمادة 3-13 من النظام المالي التي تُعرّف تصديق المديرية التنفيذية بأنه بداية مراجعة الكشوف المالية وتكوين رأي، فإننا نواصل المراجعة المالية بعد تاريخ التصديق ما دامت ضرورية لممارسة حكمنا المهني لتكوين رأينا على أسس متينة.

خامسا- مجالات المراجعة

1-5 المراجعة المالية

19- أجرينا تحليلا أوليا لبيئة الرقابة الداخلية في البرنامج. ويبين التحليل أن بيئة الرقابة الداخلية في البرنامج تنطوي على قدر كبير من المخاطر المتأصلة بسبب عمليات البرنامج في جميع أنحاء العالم، مما يؤدي إلى هيكل يتسم بقدر كبير من اللامركزية يمنح المديرين على المستوى القطري درجة كبيرة من الاستقلال الذاتي.

20- واستنادا إلى تقييمنا الأولي للمخاطر، نزمع التركيز على مجالات المراجعة التالية:

- قوائم الجرد والسلع الموزعة؛
- التحويلات الموزعة القائمة على النقد؛
- إدارة الشركاء المتعاونين؛
- استحقاقات الموظفين؛
- الاعتراف بالمساهمات الطوعية.

21- وفي هذه المجالات، سنجري اختبارات موضوعية واختبارات للضوابط. وبصرف النظر عن مجالات التركيز، سنراجع جميع البنود المادية.

22- يعتمد البرنامج اعتمادا كبيرا على نُظم المعلومات. ويتسم نظام تخطيط الموارد المؤسسية (WINGS II) بأهميته الكبيرة في حفظ السجلات المحاسبية وإعداد الكشوف المالية.

23- وسنحدد إجراءات المراجعة والتأكيدات المطلوبة بشأن فئات المعاملات وأرصدة الحسابات للسنة المالية 2025، وفي نهاية عام 2025. وفي ما يتعلق ببعض المخاطر، قد نحكم بأنه من غير الممكن أو من غير العملي الحصول على أدلة مراجعة كافية مناسبة من خلال الإجراءات الموضوعية فقط. والضوابط التي يفرضها البرنامج على هذه المخاطر ذات صلة بالمراجعة، وسنقوم ببلورة فهم لتلك الضوابط.

24- وسنسعى لفهم كيفية وضع البرنامج لتقديراته المحاسبية، ولا سيما في مجال الالتزامات المتعلقة باستحقاقات الموظفين المستندة إلى افتراضات اكتوارية. وسنركز على هذه الالتزامات وسنتواصل مع الخبير الاكتواري بشأنها بحسب الاقتضاء.

2-5 مراجعة الأداء

25- كما أشرنا أعلاه، سنقدم ملاحظات بشأن إدارة البرنامج وتسييره. وسنركز، في مراجعتنا لعام 2025، على المجالات المختارة التالية:

- عمليات البرامج؛
- مكان العمل والتسيير؛
- الشراكات والابتكار؛
- إدارة المخاطر.

26- وعلى أساس استقلاليتنا ومسؤوليتنا الوحيدة عن المراجعة، فإننا نحتفظ بالحق في مراجعة أي موضوع أو مجال إضافي من أنشطة البرنامج، بحسب ما نراه ضروريا في سياق مراجعتنا وممارسة حكمنا المهني في مجال المراجعة.

3-5 الزيارات الميدانية

- 27- تُنفذ المكاتب القطرية ولاية البرنامج من خلال تقديم المساعدة الغذائية والاستجابة للأزمات. ويعمل حوالي 90 في المائة من موظفي البرنامج في الحضور الميداني. ولذلك فإن الزيارات إلى المكاتب الإقليمية والقطرية حاسمة الأهمية لعمليات المراجعة. ومعاييرنا لزيارة المكاتب القطرية هي تقييمنا الأولي للمخاطر المالية، وحجم الميزانية، ومتى كانت آخر زيارة أجراها مراجع الحسابات الخارجي.
- 28- يعمل البرنامج في عدد من البلدان حيث الأوضاع الأمنية غير مستقرة. وبالنظر إلى المخاطر الأمنية، قد يكون من المحبذ إلغاء الزيارات المقررة بالفعل أو التخطيط لإجراء المراجعة عن بُعد على أي حال.
- 29- وترد في الملحق⁷ قائمة بالمكاتب الإقليمية والقطرية التي نعتزم زيارتها في دورة المراجعة الحالية. ويمكن إدراج الملاحظات الشاملة خلال زيارتنا الميدانية للمكاتب الإقليمية والقطرية في تقرير المراجعة والتقرير المنفصل عن الزيارات الميدانية التي أجريت.

⁷ قد تتغير القائمة النهائية للمكاتب الإقليمية والقطرية التي نعتزم زيارتها في ضوء المناقشات الجارية في البرنامج وهي رهن بالقرار الإداري بشأن الإغلاق المحتمل لبعض المكاتب.

الملحق

المكاتب الإقليمية والمكاتب القطرية التي ستتم زيارتها لأغراض المراجعة لعام 2025¹

<ul style="list-style-type: none"> • داكار • نيروبي • بنما 	المكاتب الإقليمية
<ul style="list-style-type: none"> • أفغانستان (عن بعد) • هندوراس • موريتانيا • مولدوفا • رواندا 	المكاتب القطرية